

seppi m.[®]

MULCHING EQUIPMENT SPECIALISTS



Mulchgeräte für Profis

KREISEL- MULCHGERÄTE

APPLE CS
APPLE VARIO - SAR X

26 - 90 PS



INNOVATION

- > Erfahrung im Maschinenbau seit 1939, seit 1971 im Bereich der Mulchgeräte
- > kontinuierliche Innovation durch neue Lösungen und Technologien
- > stets optimierte Materialien

QUALITÄT

- > Prüfung jedes einzelnen Gerätes
- > Einsatz erstklassiger Materialien
- > sehr verschleißfeste Geräte und Komponenten

ZUVERLÄSSIGKEIT

- > hervorragend arbeitende Geräte
- > einfache Wartung
- > schneller und effizienter Service, in Kunden-Nähe



ein zufriedener Apfelbauer

Kreiselmulchgeräte eignen sich besonders für das Mulchen von Gras in Obst- und Weinanlagen. Ihr niederes Profil eignet sich wunderbar für den Obstbau, da es die Früchte an den Bäumen schont, aber trotzdem ganz an den Stamm herankommt.

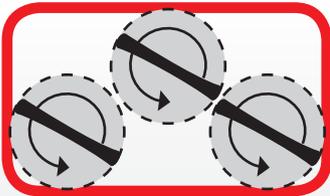
Mit seinen Mulchgeräten will SEPPI M. die Arbeit in der Landwirtschaft erleichtern. Deshalb legt der Südtiroler Hersteller so viel Wert auf Qualität und Zuverlässigkeit. Die einfache Wartung und die lange Lebensdauer sorgen für Effizienz durch Kosten- und Zeiteinsparung.

SEPPI-Kreiselmulchgeräte:

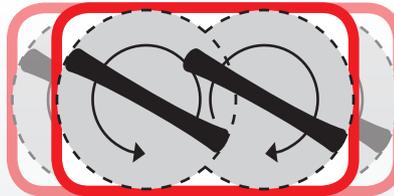
- › für Traktoren von 26 bis 90 PS
- › die verschiedenen Modelle von Kreiselmulchgeräten sind für den Einsatz im Obstbau und Weinbau, aber auch in der Landschaftspflege

Die verschiedenen Arten von Kreiselmulchgeräten von SEPPI M. im Überblick:

APPLE

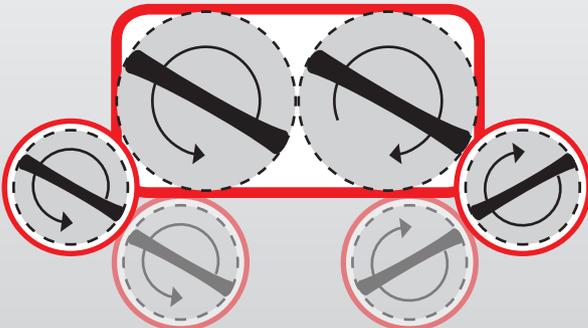


APPLE cs 200
APPLE cs 220

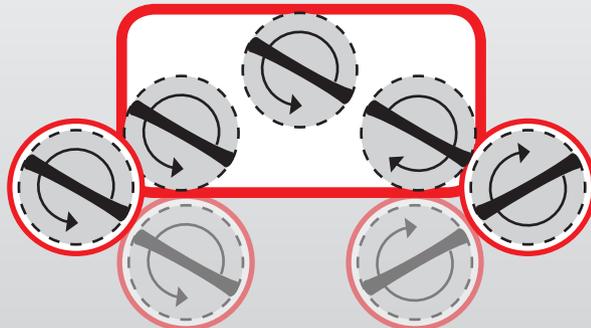


APPLE vario 135 – 185
APPLE vario 170 – 230

SAR-X



SAR-X 150 – 230
SAR-X 180 – 300
SAR-X 200 – 320



SAR-X 250 – 360

Geräumige Seitenverschiebung, egal, ob nach links oder rechts!

Eigenschaften	APPLE cs
Arbeitsgeschwindigkeit	6-9 km/h
ISO-3-Punkt-Anbau	1. + 2. Kat. Front / Heck
Parallelogramm-Seitenverschiebung	hyd., bis zu 80 cm
Getriebe ohne Freilauf	540 U/min
Antriebswelle	1 3/8" Z=6
vordere Stützräder, Position verstellbar	in Höhe und Breite
hintere Stützwalze, Position verstellbar	in Höhe und Breite
Walzenabstreifer	S
erforderliche hydraulische Steuergeräte	1 doppelwirkendes
Werkzeuge	rotierende Messer

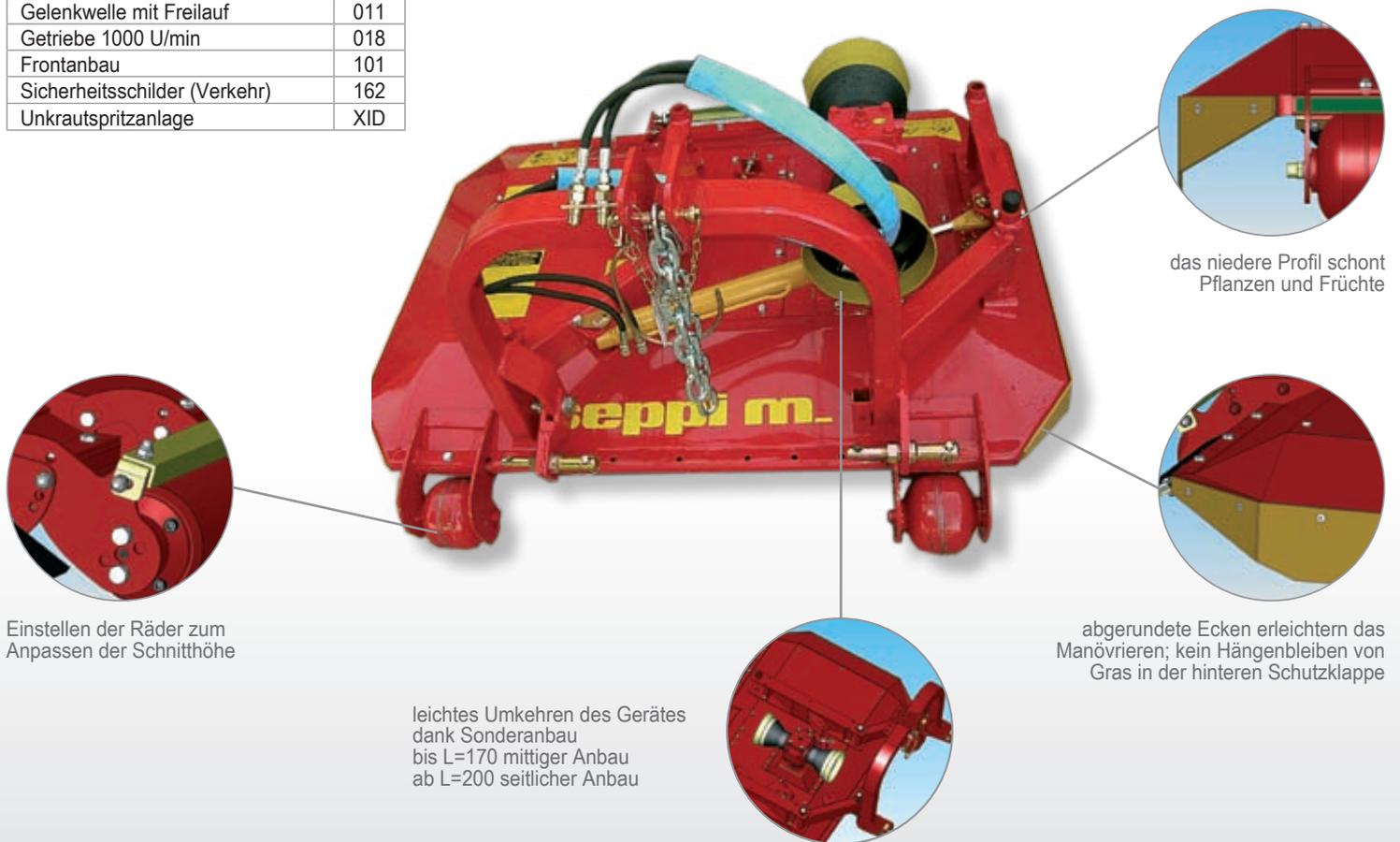
S: serienmäßig

Wahlausstattung	OPT
Gelenkwelle mit Freilauf	011
Getriebe 1000 U/min	018
Frontanbau	101
Sicherheitsschilder (Verkehr)	162
Unkrautspritzanlage	XID

Das **APPLE cs** ist ein robustes Kreiselmulchgerät zum Mulchen von Gras in Obstanlagen und Weinbergen.

Die einstellbaren Stützräder ermöglichen es, das Gerät an die Fahrspur des Traktors anzupassen. Außerdem wird das Anpassen an die Bodenbeschaffenheit durch den Anbaubock mit Schwimmstellung begünstigt.

Das gemulchte Material wird mittig ausgeworfen (werkseitig voreingestellt). Das Gerät kann bei Bedarf nachträglich auf seitlichen Auswurf umgestellt werden.



Einstellen der Räder zum Anpassen der Schnitthöhe

das niedrigere Profil schont Pflanzen und Früchte

abgerundete Ecken erleichtern das Manövrieren; kein Hängenbleiben von Gras in der hinteren Schutzklappe

leichtes Umkehren des Gerätes dank Sonderanbau bis L=170 mittiger Anbau ab L=200 seitlicher Anbau

APPLE cs		Arbeitsbreite cm	Gesamtbreite cm	Tiefe cm	Höhe cm	Gewicht* kg	Messer Anzahl	kW** min-max	PS** min-max
		145	150	168	95	411	4	19-44	26-60
		170	175	168	95	435	4	20-44	28-60
		200	205	168	95	480	6	20-60	28-80
		220	225	168	95	552	6	20-60	28-80

* Das Gewicht des Gerätes ist als Richtwert zu verstehen, es bezieht sich auf die Normalausführung ohne Zubehör und unterliegt Schwankungen.

** Die kW- und PS-Angaben beziehen sich auf den Leistungsbedarf an der Antriebswelle des Schleppers.

Mulchen macht noch mehr Spaß – mit variabler Arbeitsbreite!

Eigenschaften	APPLE vario
Arbeitsgeschwindigkeit	6-9 km/h
ISO-3-Punkt-Anbau	1. + 2. Kat. Front / Heck
linear hydraulische Seitenverschiebung	S
hydr. Anpassen der Arbeitsbreite	S
Getriebe ohne Freilauf	540 U/min
Antriebswelle	1 3/8" Z=6
vordere Stützräder, Position verstellbar	in der Höhe
hintere Stützräder, Position verstellbar	in der Höhe
Walzenabstreifer	S
erforderliche hydraulische Steuergeräte	2 doppelwirkende
Werkzeuge	rotierende Messer

S: serienmäßig

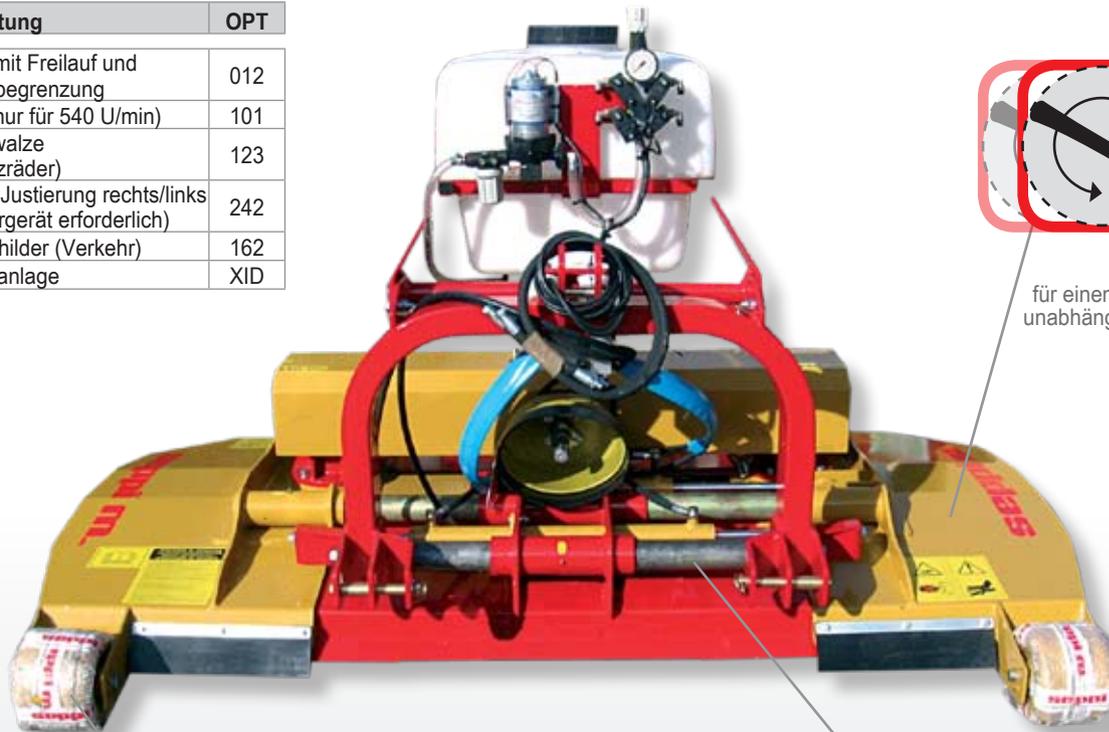
Wahlausstattung	OPT
Gelenkwelle mit Freilauf und Drehmomentbegrenzung	012
Frontanbau (nur für 540 U/min)	101
hintere Stützwalze (anstelle Stützräder)	123
unabhängige Justierung rechts/links (drittes Steuergerät erforderlich)	242
Sicherheitsschilder (Verkehr)	162
Unkrautspritzanlage	XID

Das **APPLE vario** ist ein robustes Kreiselmulchgerät mit variabler Arbeitsbreite. Nach Einstellung der Breite wird das Mulchen zwischen den Reihen in nur einem Arbeitsgang erledigt.

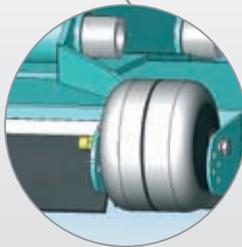
Die Arbeitsbreite kann um 50 cm (APPLE vario 135-185 cm), bzw. um 60 cm (APPLE vario 170-230 cm) verändert werden.

Die serienmäßige Seitenverschiebung ermöglicht u.a. ein leichtes Wenden am Ende der Reihen.

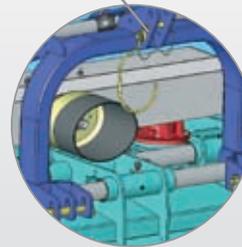
Die einstellbare Schnitthöhe und aerodynamisch geformte Messer garantieren eine perfekte Schnittqualität.



überlappende Messer für einen gleichmäßigen Schnitt, unabhängig von der Arbeitsbreite



wird die Arbeitsbreite verändert, werden auch die Stützräder automatisch verstellt



hydraulische Seitenverschiebung



APPLE vario							
Arbeitsbreite cm	Gesamtbreite cm	Tiefe cm	Höhe cm	Gewicht* kg	Messer Anzahl	kW** min-max	PS** min-max
135-185	140-190	150	95	540	4	37-67	50-90
170-230	175-235	150	95	600	4	37-67	50-90

* Das Gewicht des Gerätes ist als Richtwert zu verstehen, es bezieht sich auf die Normalausführung ohne Zubehör und unterliegt Schwankungen.

** Die kW- und PS-Angaben beziehen sich auf den Leistungsbedarf an der Antriebswelle des Schleppers.

Große Reichweite, kaum Manöver!

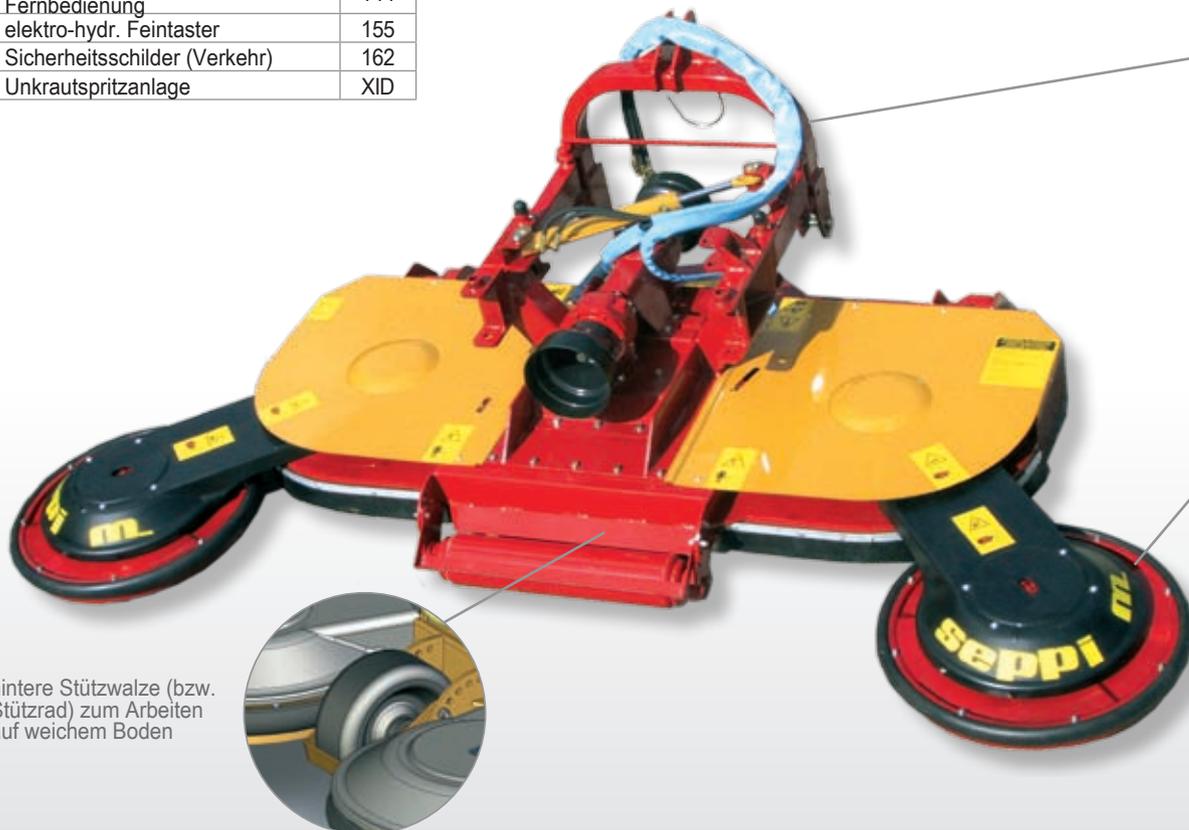
Eigenschaften	SAR X
Arbeitsgeschwindigkeit	6-9 km/h
ISO-3-Punkt-Anbau	1. + 2. Kat. Front / Heck
Parallelogramm-Seitenverschiebung	hydraulisch
Getriebe ohne Freilauf	doppelt 540 U/min
Antriebswelle	1 3/8" Z=6
vordere Stützräder, verstellbar	in Höhe und Breite
hintere Stützwalze, verstellbar (SAR-X 150: Stützrad)	in der Höhe
Walzenabstreifer	S
erforderliche hydraulische Steuergeräte	3 doppelwirkende
serienmäßige Werkzeuge	rotierende Messer

S: serienmäßig

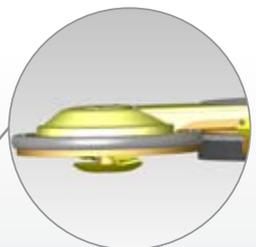
Wahlausstattung	OPT
Gelenkwelle mit Freilauf	011
Getriebe 1000 U/min	018
Verteiler mit elektronischer Fernbedienung	144
elektro-hydr. Feintaster	155
Sicherheitsschilder (Verkehr)	162
Unkrautspritzanlage	XID

Mit seinen beiden Schwenkarmen vereint das **SAR-X** gleich zwei Vorteile in einem: zum einen ist die Arbeitsbreite variierbar, zum anderen wird auch der Bereich zwischen den Stämmen erreicht und sauber gemulcht. Die Schwenkarme sind einzeln oder synchron steuerbar. Ein sensibler Feintaster umgeht Stämme schonend. Zudem ist das Gerät auslegbar.

Das **SAR-X** ist ein starkes Grasmulchgerät, das auch bei hohem Gras ein optimales Arbeitsergebnis hinterlässt. Mit Hilfe von Stützrädern und Schwebemechanismus wird eine sehr gute Bodenadaptation erreicht.

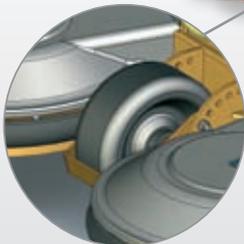


leicht wendbarer Anbau für die Schubfahrt



flottierende Schwenkarme für eine sehr gute Anpassung an die Bodenbeschaffenheit - das niedere Profil schont die Früchte der Anlagen

hintere Stützwalze (bzw. Stützrad) zum Arbeiten auf weichem Boden



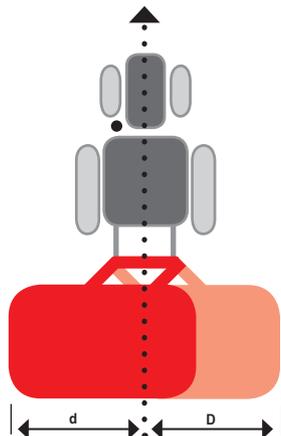
SAR-X		Arbeitsbreite cm	Gesamtbreite cm	Tiefe cm	Höhe cm	Gewicht* kg	Messer Anzahl	kW** min-max	PS** min-max
		150-230	240	180	105	390	4+4	30-59	41-80
		180-300	310	210	105	530	4+4	30-59	41-80
		200-320	330	215	105	620	4+4	35-59	48-80
		250-360	370	230	105	830	6+4	41-59	55-80

* Das Gewicht des Gerätes ist als Richtwert zu verstehen, es bezieht sich auf die Normalausführung ohne Zubehör und unterliegt Schwankungen.

** Die kW- und PS-Angaben beziehen sich auf den Leistungsbedarf an der Antriebswelle des Schleppers.

SEITENVERSCHIEBUNG

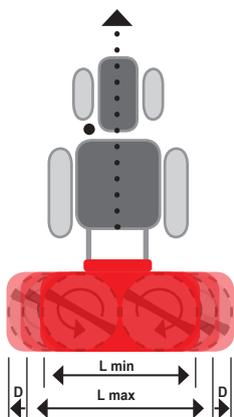
APPLE cs	d	D
145	70 cm	132 cm
170	70 cm	155 cm
200	132 cm	135 cm
220	138 cm	143 cm



Der Wirkungsbereich der hydraulischen Seitenverschiebung variiert je nach Arbeitsbreite und Anbau.

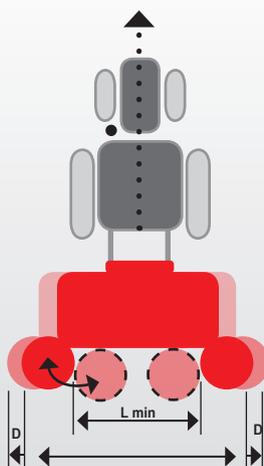
Das **APPLE cs** in den Arbeitsbreiten 145 und 170 cm ist seitlich angebaut. Dabei geht die Seitenverschiebung überwiegend nach rechts. Bei den Arbeitsbreiten 200 und 220 cm ist der Anbau zentral. Das Gerät ist in gleichem Maße nach links und nach rechts auslegbar.

APPLE vario	L min	L max	D
135-185	135 cm	185 cm	25
170-230	170 cm	230 cm	30



Neben der Einstellung der Arbeitsbreite verfügt das **APPLE vario** über eine hydraulische Seitenverschiebung. Die Seitenverschiebung beträgt 25 cm, bzw. 30 cm (je nach Modell), und ist sowohl nach rechts als auch nach links möglich.

SAR-X	L min	L max	D
150-230	150 cm	230 cm	35
180-300	180 cm	300 cm	35
200-320	200 cm	320 cm	35
250-360	250 cm	360 cm	35



Die Schwenkarme des **SAR-X** sind nach Belieben variierbar. Mit eingezogenen Schwenkarmen erreicht man die schmalste Arbeitsbreite. Mit geöffneten Schwenkarmen erreicht man die maximale Arbeitsbreite. Die Seitenverschiebung beträgt 35 cm, sowohl nach rechts als auch nach links.

Die in diesem Prospekt angegebenen Daten und Bilder sind als Richtwert zu verstehen. SEPPI M. AG behält sich das Recht vor, jederzeit und ohne Vorankündigung Änderungen vorzunehmen.



Der Vorteil von höchster Qualität

Pioniere in der Mulch-Technik

1939 von Max Seppi gegründet, zählt das Südtiroler Unternehmen SEPPI M. heute zu den führenden Anbietern von Mulchgeräten – und das weltweit. Als Pionier wie kein zweiter, ist SEPPI M. seit über 40 Jahren in der Produktion von Zerkleinerungstechnik spezialisiert. Damals wie heute lautet das Motto „Durch innovative und effiziente Lösungen die Arbeit der Profis in der Grünpflege erleichtern“.

Die langjährige Erfahrung, zusammen mit einer unermüdlichen Forschung nach immer fortschrittlicheren Technologien und widerstandsfähigeren Materialien, ergeben die hochwertige Qualität der Mulchgeräte von SEPPI M., die auch unter extremen Arbeitsbedingungen stark und zuverlässig arbeiten.

Die größte Genugtuung seit jeher sind die zufriedenen Kunden, die seit vielen Jahren großen Nutzen aus den SEPPI-Geräten ziehen – eine ständige Motivation, weiterhin auf hohe Qualität zu setzen! Der familiengeprägte Charakter des Unternehmens, das heute von der dritten Generation geführt wird, steht für korrekte und verantwortungsvolle Geschäftsbeziehungen.

Entdecken Sie die vielen Vorteile der SEPPI-Mulcher!



MULCHGERÄTE FÜR DIE LAND- UND FORSTWIRTSCHAFT UND DIE LANDSCHAFTSPFLEGE

SEPPI M. AG - Handwerkerzone 1 - 39052 Kaltern (Südtirol) Italien
Tel. +39 0471 963550 - Fax +39 0471 962547 - sales@seppi.it - www.seppi.com

HÄNDLER

Wenden Sie sich an unser Team!